

### **Versandkosten für den internationalen Verkauf**

Mindestbestellmenge: 100.00 EUR/USD pro Lieferung  
Alle Preise verstehen sich netto ohne Verpackung, Transport, Zölle und Steuern  
Die Lieferung erfolgt nach Zahlungseingang ab Werk Brügg, Schweiz  
Zahlung per VISA oder MASTERCARD  
Versand zu Lasten des Kunden per TNT oder gewünschter Spediteur

---

### **Conditions de livraison pour ventes internationales**

Facturation minimum: 100.00 EUR/USD par livraison  
Nos prix sont nets, sans emballage, transport, droits de douane ni impôts  
La livraison est effectuée après réception de votre paiement, départ usine Brügg, Suisse  
Paiement avec VISA ou MASTERCARD  
Livraison à votre charge, soit par TNT ou transporteur souhaité

---

### **Terms and conditions for international sales**

Minimum amount invoicing: EUR/USD 100.00  
Our prices are net for goods, excluding package, tax and duty costs  
The shipment will be effected after receipt of your payment, ex our stores in Brügg, Switzerland  
Payment by VISA or MASTERCARD  
Delivery will be made by TNT or customer's choice at his costs